

# எழநாடு

THE EELANADU NATIONAL TAMIL DAILY

மலர்: 33    மாசி 14    ஷம் பரம் 10    இதழ்: 16  
 மசுதிமலர்    செவ்வாய்க்கிழமை    26-2-1991

## பரிட்சைக்கு தயாராகுமாறு மாணவருக்கு வேண்டுகோள்

(யாழ்ப்பாணம்)    பிடி நேற்று வெளியிட்ட அறிவிக்கை ஒன்றிலேயே அவர் இவ்வாறு கூறினார். அவ்வறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது: "யாழ்ப்பாணம் மாவட்டத்தில் மாசி மாத இறுதியில் 5ம் ஆண்டுப் பரிட்சை (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

மட்டுமாவட்டத்தில் 2500 தமிழரை காணவில்லை 46,000 வீடுகள் சேதம்

(மட்டுநகர்)    மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் கடந்த ஜூன் மாதத்தில்

குடி பிணர் இடம்பெற்ற சிறிலங்கா-இராணுவ நடவடிக்கைகளால் இதுவரை 2500க்கு மேற்பட்ட தமிழர்கள் காணாமற் போயுள்ளதாக தெரிவிக்கப்படுகிறது. இம்மாவட்டத்தில் 46 ஆயிரம் வீடுகள் சேதமடைந்துள்ளன. 2 லட்சம் மக்கள் அகதிகளாகியுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (153)

★ இராணுவத் தாக்குதல் தொடர்வதால்

# கிழக்கில் மீளக் குடியேற

# தமிழ் மக்கள் அச்சம்

(மட்டக்களப்பு)

கிழக்கு மாகாணத்தில் இராணுவ நடவடிக்கை காரணமாக இடம் பெயர்ந்து, மீளக் குடியேறச் சென்ற தமிழர்கள் மீதான தாக்குதல்கள் தொடர்ந்து வண்ணம் உள்ளன, இதனால் பாதுகாப்பற்ற சூழலில் தமது சொந்த இடங்களில் மீளக் குடியேற இங்குள்ள மக்கள் அச்சம் தெரிவிக்கின்றனர்.

இங்குள்ள சில கிராமங்களில் குடியேறிய மக்கள் மத்தியில் பெரும் அச்சம் நிலவுவதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. இம்மாவட்டத்தில் தற்போது 14 முகாம்களில் அகதிகள் இருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. மீளக் குடியேறச் செல்லும் பிரதேசங்களில் இராணுவ நடமாட்டமும், முஸ்லிம் ஊர் காவலிடையினரின் துன்பம் (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

## தினமும் எண்பது லொறிகள் யாழ். செல்ல அனுமதி

(பூநகரி)    மும் 60 லொறிகள் யாழ்ப்பாணம் செல்வதற்கு வலுவாய் இராணுவத்தினர் அனுமதி வழங்கியுள்ளனர்.

மண்முனையில் இராணுவம் மீது புலிகள் தாக்குதல்    மேற்படி தாக்குதலில் இராணுவத் தரப்பில் பலத்த சேதம் ஏற்பட்டதாகவும், (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

சிறிலங்கா படையினரால்

## 411 ஆண்கள் கைது

(மட்டக்களப்பு)    மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் பல்வேறு பகுதிகளிலும்

411 ஆண்கள் சிறிலங்காப் படையினரால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். நேற்றுமுன்தினம் காலை 5:30 மணியளவில் வெள்ளை வெளி, பாடையடிவேட்டை, மண்டூர், 13ம், 14ம் கொலனி ஆகிய முகாம்களில் இருந்து வெளியேறிவந்த இராணுவத்தினர் நெடியவெட்டை, கல் வெட்டை, காச்சி கோட்டி, வெட்டை, கலாச்சேரி, பாடையடிவெட்டை, அலியா வெட்டை, மேற்குச்சேரி ஆகிய பகுதிகளைச் சுற்றிவந்தனர். இந்த சுற்றி வளைப்பின்போது கைது செய்யப்பட்ட (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

### கைதி மரணம்

(கொழும்பு)    கொழும்பு கொளுவெப்பொலிஸ் நிலையத்தில் தடுப்புகாவலின்குட்பட்ட தமிழர் ஒருவர் தற்கொலை செய்து கொள்ளும் சம்பவம் குறித்து ஒருவராலேயே இவர் தாக்கீதப்பட்டு மாணவராகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (11)

## யாழ். நகரில் உணவுப் பொருள் விலை வீழ்ச்சி

(யாழ்ப்பாணம்)    உணவுப் பொருட்கள் தாராளமாக எடுத்துவரப்படுவதால் தற்போது உணவு விலை மீண்டும் சரிவதற்கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளன. (16)

## ஊர்காவல் படையால் வியாபாரிகள் வெட்டி கொலை

(யாழ்ப்பாணம்)    மகனார்-3 பசாலை 5-ம் கட்டை எனும் இடத்தில் முஸ்லிம் ஊர்காவல் படையினரால் கைது செய்யப்பட்ட ஒரு வியாபாரிகள் வெட்டி கொல்லப்பட்டனர். கடந்த 22-ம் திகதி பிற்பகல் 3 மணியளவில் இச்சம்பவம் இடம்பெற்றது. இதே இடத்தைச் சேர்ந்த பகிர்ச்சுரவர் ஒருவர் கொலை செய்யப்பட்டவர்களை அடையாளம் காணச் சென்றபோது அவரால் கொல்லப்பட்ட முஸ்லிம் ஊர்

## மனோர் நகர்ப் பகுதியில் படையினர் சுற்றிவளைப்பு

(யாழ்ப்பாணம்)    போதமக்கை வெளியேற முடியாத நிலையில் கவிக்கிராமம் அகதிகளால் சுற்றிவளைக்கப்பட்டுள்ளதாகவும், (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

## யாழ். வைத்தியசாலை குழு கொழும்பு பயணம்

(யாழ்ப்பாணம்)    லுக்ள சுகாதார அமைச்சு யாழ்ப்பாணம் வைத்தியசாலை யிலுள்ள மருந்துகளை உபயோகிக்கப் பதற்குக் குறைந்த அளவிற்கு மருந்துகளை மறுபாய்வு செய்து வைத்தியசாலைக்கு அனுப்பும் முயற்சி மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளது. (4-ம் பக்கம் பார்க்க)

# ஓராண்டு நினைவஞ்சலி

## திருமதி தோமாஸ் எலிசபேத்

மலர்வு: 3-11-1942 உதிர்வு: 26-2-1990  
திதி: 26-2-91

அன்றின் ஆத்ம சாந்திக்காக பிரார்த்திக்கும்.  
கணவன், மகன், உறவினர்.

107, டேலிட் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம். (சி 4377)

### இன்று

(யாழ்ப்பாணம்)

ஆளுதிரு ஜே. ஏ. கருணா  
ரேரி கவாமிப்பின் 50வது வருட  
குருத்தவ தங்கையுடைய நூற்றிப்  
பலி யாழ். புனித மரிபகலை  
பேராலயத்தின் யாழ். ஆயர்  
பேரருட்திரு. வ. திமரசுப்  
பிள்ளை ஆண்டவையின் தலைமை  
யில் இன்று காலை 11 மணிக்கு  
நடைபெறும்.

### தற்கொலை

(யாழ்ப்பாணம்)

விரகதீயுற்ற இளைஞன் ஒரு  
வர் நேகதி திராவகமருந்தி  
தற்கொலை செய்துகொண்ட  
சம்பவம் கடந்த வாரம்  
நவாவி தெற்கில் இடம்  
பெற்றுள்ளது.  
தே. வசந்தன் [வயது 25] என்ப  
வரே தற்கொலை செய்து  
கொண்டவராவார்.

### வரி விளம்பரம்

கலண்டர்கள், டயறிகள்

இவ்வாண்டுக்கான கலண்ட  
ர்கள், டயறிகள், பரட்சாலை  
உபகரணத்தின் மொத்தமாக  
வும் சிலவற்றையாவும் பெற்  
றுக்கொள்ளலாம். பூபாலகி  
சம் புத்தகசாலை, மின்சார  
நிலையணி, (பிளாக் ஸ்டம்பெனி  
அருகில்) யாழ்ப்பாணம்.  
(எ-1116)

## வளமான வாழ்விற்கு நல்லதோர் வழிகாட்டி

# “ஷப்ரு”

உங்கள் நிதி வளத்தைப் பெருக்க  
எங்கள் முதலீட்டுத் திட்டங்களை நாடுங்கள்  
நிலையான வைப்பு

காலம் - மாதம்	மாநாத்தம்	முதிர்ச்சியில்
03	—	17%
06	—	18%
12	18%	20%
24	21%	23%
36	22%	24%

கடந்த மூன்று ஆண்டுகளுக்கான நிதி நிலை விவரம்

	1986/87 (ரூபா)	1987/88 (ரூபா)	1988/89 (ரூபா)
மூலதனமும் மொத்த ஒதுக்கீடும்	11, 342, 354	14, 354, 927	23, 306, 910
பொதுமக்கள் வைப்புகள்	100, 577, 492	110, 897, 760	116, 890, 354
வங்கித் திட்டங்கள்	7, 718, 284	6, 539, 639	11, 364, 064
அரசு வங்கியிலான நிலையான வைப்புகளும் மதிதிய வங்கி உண்டியல்களும்	16, 613, 250	14, 832, 400	13, 700, 000
வங்கி மீதிகள்	10, 911, 712	3, 189, 064	1, 894, 245
மொத்தச் சொத்துகள்	127, 175, 677	143, 822, 862	162, 239, 787
வைப்பாளருக்கான வட்டி	—	—	—
செலுத்தி முன் இலாபம்	19, 310, 887	23, 173, 830	23, 700, 680
வைப்பாளருக்குச் செலுத்திய வட்டி	16, 880, 875	20, 025, 480	20, 833, 024
வரி செலுத்தியபின் தேறிய லாபம்	2, 330, 012	3, 148, 350	2, 867, 656
பகிரப்பட்ட இலாபம்	—	1, 775, 100	1, 506, 110

### பணிப்பாளர் சபை

எஸ். பி. ஈ. கருணாட்சன்  
சட்டத்தரணி, சமாதான நீதிவான் (தலைவர்)  
எஸ். பசுபகப்பிரமணியம்,  
A. I. B. (Lond.), முகாமைப் பணிப்பாளர்  
ஜே. டி. நவரத்தினம்  
A. I. B. (Lond.), பொதுமுகாமைபாளர்  
ஏ. எம். எச். பாரி  
B. A. (Hons)  
ஆர். பாலகப்பிரமணியம்

1988ஆம் ஆண்டு 78ஆம்  
இலக்க நிதி நிறுவனங்கள்  
சட்டத்தின் கீழ் இலங்கை  
மத்திய வங்கியினால் பதிவு  
செய்யப்பட்டது.  
பதிவு இல. NBS/R/90/021

மேலதிக விபரங்களைப் பெற

## ஷப்ரு

யுனிக்கோ பிளான்ஸ் லிமிட்டெட்,  
61, நியூ புல்லர்ஸ் வீதி, 207, மின்சார நிலைய வீதி,  
கொழும்பு - 4 யாழ்ப்பாணம்.

(A 1109)

## இராசி பலன்

26-02-1991

செவ்வாய்க்கிழமை

மேடம்: குடும்ப சுவலை,  
ஏமாற்றம், தொழில் பிரச்  
சனை, வெறுப்பு.

இடம்: மனதில் களிப்பு,  
விருத்தபசாரம் அவசரமுடிவு;  
மிதனம்; பணச்சரிசரவு,  
குடும்ப பிரிவு, சுகோதர விநா  
தம்;

கடகம்: தற்பெருமை,  
நன்பகுதவி, கடன்வருகி.

சிங்கம்: ஆரவசிய செலவு,  
தொழில் பிணக்கு, மனச்  
சுமை.

கன்னி: புதிய ஸ்தானம்,  
பணப்பள்ளக்கம், புதிதிரரி  
மரிழ்ச்சி;

துலாம்: தீயவரிநம்பு,  
தொழில்லாபம், மாமனார்  
உதவி.

விருச்சிகம்: தான தர்மம்,  
காரியதாமதம், வைத்திய  
செலவு.

தனுசு: அதிக சினம்,  
தொழில் கஸ்டம், அவமதிப்பு,  
சிறுபிணி;

### வகுப்புக்கள்

Short hand & Typing,  
Book-keeping & Accounts  
வகுப்புகள் 01 - 03 - 91ல்  
ஆரம்பமாகின்றன. பயிற்சி  
முடிவில் பெறுமதி வாழ்ந்த  
சான்றிதழ் வழங்கப்படும்.  
School of Business Admini-  
stration, 16, 3-ம் குறுக்கு  
வீதி, யாழ்ப்பாணம் (4388)

### WANTED

Female English Short-  
Hand Typist call personally  
on week days 9-00 a.m To  
11 00 a m. Fudo, 39/17,  
Power House Road, 3rd,  
Lane Jaffna. (C-4393)

மசரம்: நகிலோரி சினேகம்,  
தொழில் பாராட்டு, பயணம்,  
குடும்பம்: தெய்வீக சிந்தனை,  
புதித உறவு, பெண் உதவி,  
மினம்: ஆதிமதிருப்பி, உடல்  
சோர்வு, குடும்ப ஒற்றுமை;  
ஹோஸ்யர்

## 31-ம் நாள் நினைவஞ்சலி



### திருமதி

கந்தையா - சிவக்கொழுந்து

தோற்றம்: 07-06-1904 மறைவு: 30-01-1991

30-1-91 சிவபதமடைந்த எங்கள் அன்புத்தெய்வத்  
தின அந்நியேட்டி கிரிக்கை (27-2-91) சந்திக்கிழமை  
காலை கண்ணகி அம்மன் கோவில் அந்நியேட்டி  
மடத்திலும், வீட்டுக்கிரிக்கை (1-3-91) வெண்கி  
கிழமை பகல் அன்றாட இல்லத்திலும் நடைபெறும்  
என்பதை உறவு, உறவினர், அன்பர்கள் அனை  
வருக்கும் அறியத்தருகின்றோம்

இடம்

மக்கள், மருமக்கள்,  
சகோதரர்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

மைதிலி வாசா,  
புதிருத்தி-103

(சி-4392)

# 12,000 சிங்கள இளைஞரின் எதிர்காலம் இருளில்

(கொழும்பு) நடைமுறைகளை மேற்கொண்டு தொடர்ச்சியாக சிறையிலிட நடவடிக்கை மேற்கொண்டு வருவதாக 'ஐலண்ட்' பத்திரிகை தெரிவித்துள்ளது. ஜே. வி. பி. சந்திரன் நபர் கள், ஜே. வி. பி. தீவிரவாதிகள் என்ற இவர்கள் சிறையில் வைப்பட்டுள்ளனர். (சி)

# ஆஸ்பத்திரி பஸ் சேவைக்கு பொதுமக்கள் இடையூறு

(வாழ்ப்பாணம்) பாழ். யோதனா வைத்தியசாலை ஊழியர் ஒருக்காரன் போக்குவரத்துச் சேவையி லீடுபடும் பஸ்சேவைக்கும் பொதுமக்களின் இடையூறு செய்யப்படுவதாக புகார் தெரிவிக்கப்படுகிறது. மல்லாசம், சகீனாசம், மருதமையர், மானிப்பாய் வீதிகளில் சேவையில் ஈடுபடும் பஸ்சேவைக்கு இந்த இடையூறு ஏற்படுவதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. இந்த பஸ் குறிப்பிடப்பட்ட விதிகளை சேவையில் ஈடுபடும் சமயங்களில், சைக்கிள்களில் சும்பட்களால் பொதுமக்கள் செல்வதாலும், விதிகளைப் பெருமளவில் கூடி நிற்பதாலும் ஒருமுகமான சேவை நடத்தமுடியாமல் இருப்பதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (56)

# குவைத் நோக்கி 40 கிலோ மீற்றர் தூரம்

## பஸ்தேசப் படைகள் முன்னேற்றம்

[பக்காதி] பஸ்தேசப் படைகள் 40 கிலோ மீற்றர் தூரம் குவைத் நோக்கி முன்னேறியுள்ளன துட்கு பிராண்டி, பிரிட்டன் நாட்டுப் படைகளும் ஈராக்கின் எல்லைவிடும் முன்னேறியுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. 3 லட்சம் படைகள் 3 லட்சம் நேச நாட்டுப் படைகளை சுட்டசை தரைத் தாக்குதலில் ஈடுபட்டுள்ளன. இரண்டாம் உலகப்போரின் பின் பெரும் எண்ணிக்கையில் லாண படைப்பினர் பங்கு கொள்ளும் தரைப்படையினர் இதுவரகும் என வர்ணிக்கப்படுகிறது. சதாம் ஹுசைன் குற்றச்சாட்டு ஐக்கிய நாடுகளுக்கிடையேயான சபை, சோவியத் யூனியனின் சமாதானத் திட்டத்தை ஆராய்ந்துகொண்டிருக்கும் இவ்வேளையில் தரைத் தாக்குதலை ஆரம்பித்ததன் மூலம் அமெரிக்க ஜனாதிபதி ஜோர்ஜ் புஷ் பெரும் துரோகமிகழைத்துள்ளார் என ஈராக்கி ஜனாதிபதி சதாம் ஹுசைன் நேற்று குறிப்பிட்டார். தரைத் தாக்குதல் மூலம் சமாதானத்துக்கான பொன்னை சந்தர்ப்பத்தை இழந்த ஸ்டீவ் ஸ்பேன் சோவியத் படைப் பிரகோபச் சேவையை வலியுறுத்தினார். குவைத் குவைத் தீவு அமெரிக்கா வசம் குவைத் தரைக்கு அப்பாக்கி பிஷாக்கி என்ற தீவை அமெரிக்க மாண்புமிகு படைகள் வைப்பதற்கான பி. பி. சி. அறிவித்துள்ளது. ஈராக்கிய வீரர் கைது ஈராக்கிய படைவீரர்கள் பலர் கைது செய்யப்பட்டிருக்கிறார்கள். இச்சந்தர்ப்படைத்தாக்குதலில் மனித உடையமாய்ப்பு பயன்படுத்த பத்தாத்திரகு 28,000 குவைத் நாட்டு மக்களை ஈராக்கி அழைத்துச்சென்றிருக்கிறது என்று குவைத் தின் பிரதிநிதி ஒருவர் ஐ.நா. தலைமைச் செயலகக்கு எழுதிய கடிதத்தின் குற்றம்சாட்டியுள்ளார். (4-5 மா)

# நச்சுவாயு பாவிக்கப்பட்டால்

## 4 லட்சம் இலங்கையர் தவிப்பர்

(கொழும்பு) மத்தியகிழக்கு நாடுகளில் குறித்த நாடுகளும்ப நாலுலட்சம் இலங்கையர் அசைரப்படுவதாக தொழிலமைச்சர் திரு. பிரேமசந்திரன் தெரிவித்துள்ளார்.

வளைகுடா போர் உச்சிக்கட்ட நிலைக்கு தள்ளப்படும் சந்தர்ப்பம் உருவாகியுள்ளதால் போரிட நச்சுகிறும், ரசாயன வாயு, நியூகிரியர் குண்டுகளை பயன்படுத்தப்படும் சாத்தியம் அதிகமாகிவிட்டது. இதைகருந்தே இவர்களின் அங்கிருந்து உடனடியாக வெளியேற்ற அரசு சர்வதேச நிறுவனங்களை பல வற்றிடும் தொடர்ச்சியாக நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் வரன், கடல் வழி உதவிகளை நாடி யுள்ளதாகவும் அமைச்சர் தெரிவித்துள்ளார். (சி)

# 17 கிராமசேவையாளர் ஒய்வு

(சித்தினேவேணி) யாழ் மாவட்டத்தின் உடமை யாற்றும் பதினேழு கிராமசேவை அலுவலர்களின் சேவையினை இரண்டு கால்குப்படுத்திப் பேரில் இணைப்பாறுகின்றனர். (137)

# 17 கிராமசேவையாளர் ஒய்வு

(சித்தினேவேணி) யாழ் மாவட்டத்தின் உடமை யாற்றும் பதினேழு கிராமசேவை அலுவலர்களின் சேவையினை இரண்டு கால்குப்படுத்திப் பேரில் இணைப்பாறுகின்றனர். (137)

(137)

# தமிழ்மக்கள் மீது அரசாங்கம் பிரயோகிக்கும் யுத்த முறை

ஸ்ரீலங்கை அரசு தமிழ் மக்கள் மீது பல முனைகளில் பல்வேறு வகையான தாக்குதல்களை நடத்தி வருகிறது. புலிகளுடன் யுத்தம் புரிகிறேன் என்ற கூறித் தமிழ் மக்கள் மீது ஒரு யுத்தத்தை நினைத்துள்ளது. புலிகளுடன் யுத்தம் புரிகிறது என்று அரசு படைகளும் மீமாண்பும் பொது மக்களின் இலக்குகளை மீது ஏன் தாக்குதல்களை நடத்துகின்றன? இதிலிருந்து பார்க்கும் போது ஸ்ரீலங்கை அரசு தமிழ் மக்கள் மீது திட்டமிட்டு யுத்தஞ்செய்து அவர்களை அழிக்கக் கவனம் செட்டிநிற்பது புலனாகும். உடனடி நடவடிக்கை மூலம் ஆரம்பித்த யுத்தம் இன்னமும் தொடர்ந்து கொண்டிருக்கின்றது. இந்தக் காலங்களில் ஸ்ரீலங்கை அரசு தமிழ்

மக்கள் மீது பிரயோகிக்கும் பல்வேறு வகையான யுத்தம் களையும் நான்கு பகுதிகளாக நேரக்கலாம் நேரடி யுத்தம், உளவியல் யுத்தம், பொருளாதார யுத்தம், சலாசார யுத்தம். நேரடி யுத்தம் ஸ்ரீலங்கை இராணுவத்தினர் நேரடியாகத் தமிழ் மக்கள் மீது தாக்குதல்களை நடத்தி

# எஸ். எஸ். குமரன்

வருகின்றனர். இந்நேரடி யுத்த நடவடிக்கையென்பது தமிழர் மீது நேரடியாக அரசுபடைகளை செட்டிவிடுத்து யுத்தம் வன் முறையாகிவந்திருக்கும். கிராமத்து தமிழ் மக்களைக் கைது செய்கல், கொலை செய்கல், சித்திரவதை, காயம் அல்லது சிங்களம் அடையச் செய்தல் என்பவற்றை அரசுபடைகளினர் அன்றி விமான, கடற்படைக் கருவிகளை மூலமோ நடத்துதல்கள் குறிக்கும்.

வட பகுதியில் முக்கியமாக வாழ். குடாப் பிராந்தியத்தின் இராணுவம் முகாம்களுக்கு முன் முன்னேறிக்கின்ற படிமால் விமானங்கள், உலகிசு. வானூர்திகள் முன்னோட்டில் பிராந்தியமும் பயன்படுத்தியோ - முகாமிவிருந்து எறிக்கின்ற பீரையோ கித்தோ தமிழின அழிப்பை மேற்கொள்ளுகின்றன. இராணுவ நடமாட்டம் காரணப்படும் மட்டங்களப்படுத்தினால் சில பகுதிகளில் அரசு படைகளே நேரடியாக இன அழிப்புக்கான மேற்கொண்டிருக்கின்றன. அதமட்டுமன்றித் தமிழ் மக்களின் உடமைகளை மீதும் அழிப்புக்களையும், அபகரிப்புகளையும் மேற்கொள்ளுகின்றன.

இந்நேரடி யுத்தம் வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களில் தினசரி நடைபெறும் ஒன்றாகும். இதனால் ஏற்படும் உயிரிழப்புக்களும் உடமைப்பறிப்புகளும் அதிசயம். அதேவேளை பக்கி விளைவுகளும், எதிர்காலத் தாக்கங்களும் நிறையவை உள்ளன.

உளவியல் யுத்தம் தமிழ் மக்கள்மீது அரசு பிரயோகிக்கும் இன்னொரு யுத்த முறையே உளவியல் ரீதியான யுத்தமாகும். இந்த உளவியல் யுத்தத்தின் மூலம் தமிழ் மக்களை உணர்வுகொப்பல வீண்படுத்திய பயத்தினால் அவர்களிடம் பணிபயவைக்க முடியாமலே அரசு எண்ணுகிறது. இதன்படி -

★ நகரிரகிக் உறங்கும் வேளைகளில் திடீரென ஏரி கண்கள், குண்டுவிக்க விமானங்களின் உலங்கு வானூர்திகளின் மூலம் மக்கள் குடியிருப்புகள் மீது குண்டுகளை வீசுகல். ★ மக்கள் கூட்டங்கள் மீதும், முக்கியமான நிலையம்

★ நகரிரகிக் உறங்கும் வேளைகளில் திடீரென ஏரி கண்கள், குண்டுவிக்க விமானங்களின் உலங்கு வானூர்திகளின் மூலம் மக்கள் குடியிருப்புகள் மீது குண்டுகளை வீசுகல். ★ மக்கள் கூட்டங்கள் மீதும், முக்கியமான நிலையம்

★ மக்கள் கூட்டங்கள் மீதும், முக்கியமான நிலையம்

(172)

கள் மீதும் குண்டுகளை வீசுகல், கண்கூடங்களில், பொதுமக்களுக்கு எத்தயாவசியமான அரசு தனியார் நிறுவனங்களை எப்பவவற்றின்மீது குண்டு வீசுகல் முதலியன இதனுள் அடங்கும். ★ பரவலான குண்டுத் தாக்குதல்களை மேற்கொண்டதில், ★ குறிப்பிட்ட ஒரு நிலையை அடையுமாறு தைத்ததில் மீண்டும் தாக்குதல், உதாரணமாக கன்னடம் மிக உறப்பதி நிலையத் தாக்குதல், வல்வதை தாக்குதல் எனவ வற்றைக் குறிப்பிடலாம்.

இவ்வாறான பல்வேறு தாக்குதல் உத்திகள்மூலம் பொது மக்களது மனநிலையைக் குழப்பி அவர்களை உளவியல் ரீதியாகப் பலவீனப்படுத்தி - பயப்படுத்தி அதன்மூலம் தமிழின வளர்ச்சியைத் தடுத்திருந்தது அரசு முனைகிறது. அத்தபோது அன்றடி மனித முற்படுகின்ற அனைத்து அடையச் செய்தல், தொழில் முதலிய வற்றைத் தடுத்திருந்ததாலும் ஒருநேரக்கமமாகும். இவை மனநோயானவை உருவாக்கும் அபாயத்தைக்கொண்ட நடவடிக்கைகளாகும்.

பொருளாதார யுத்தம் ★ தமிழ் மக்களின் பொருளாதாரத்தை நசுக்கும் நோக்கிலுடன் சிறீலங்கை அரசு மேற்கொள்ளும் வேறொரு யுத்த முறையே பொருளாதார யுத்தமாகும். ★ தமிழ் மக்களுக்குத் தேவையான சித்தியா வசிய உணவுப் பொருட்களையும், மருந்துப் பொருட்களையும் வழங்காது புறக்கணித்தல். ★ விளைநிலங்களமீது குண்டுக்கள் வீசியும், வேறு பல முறைகளிலும் அழித்தல், படைப்பினர் நெல் வயல்களை எரித்தலும் இதனுள் அடங்கும். ★ பயிர்ச்செய் கைவை மேற்கொள்வதற்குத் தேவையான கிரமி நாசினிக், உர வகைகளை, விதைகள் என்பவ வற்றை இங்கு எடுத்தவர அனுமதி வழங்காது தடுத்திருக்கிறது.

★ இங்குகள விசாரணை, கைத்தொழில் உற்பத்திப் பொருட்களைச் சந்தைப்படுத்தி விடாது தடுத்தல். ★ தொழிலாளர்களை, ஓய்வுதியர்கள் ஆகியோரது வேதனைகளை வழங்காது இழந்த கடித்தல், அத்துடன் ஊழிய ரது சம்பள முதன்பணம், மேலதிக ஊதியம் ஆகியவற்றையும் வழங்காது உள்ளது. (தொடரும்)

★ இங்குகள விசாரணை, கைத்தொழில் உற்பத்திப் பொருட்களைச் சந்தைப்படுத்தி விடாது தடுத்தல். ★ தொழிலாளர்களை, ஓய்வுதியர்கள் ஆகியோரது வேதனைகளை வழங்காது இழந்த கடித்தல், அத்துடன் ஊழிய ரது சம்பள முதன்பணம், மேலதிக ஊதியம் ஆகியவற்றையும் வழங்காது உள்ளது. (தொடரும்)

★ இங்குகள விசாரணை, கைத்தொழில் உற்பத்திப் பொருட்களைச் சந்தைப்படுத்தி விடாது தடுத்தல். ★ தொழிலாளர்களை, ஓய்வுதியர்கள் ஆகியோரது வேதனைகளை வழங்காது இழந்த கடித்தல், அத்துடன் ஊழிய ரது சம்பள முதன்பணம், மேலதிக ஊதியம் ஆகியவற்றையும் வழங்காது உள்ளது. (தொடரும்)

★ இங்குகள விசாரணை, கைத்தொழில் உற்பத்திப் பொருட்களைச் சந்தைப்படுத்தி விடாது தடுத்தல். ★ தொழிலாளர்களை, ஓய்வுதியர்கள் ஆகியோரது வேதனைகளை வழங்காது இழந்த கடித்தல், அத்துடன் ஊழிய ரது சம்பள முதன்பணம், மேலதிக ஊதியம் ஆகியவற்றையும் வழங்காது உள்ளது. (தொடரும்)

★ இங்குகள விசாரணை, கைத்தொழில் உற்பத்திப் பொருட்களைச் சந்தைப்படுத்தி விடாது தடுத்தல். ★ தொழிலாளர்களை, ஓய்வுதியர்கள் ஆகியோரது வேதனைகளை வழங்காது இழந்த கடித்தல், அத்துடன் ஊழிய ரது சம்பள முதன்பணம், மேலதிக ஊதியம் ஆகியவற்றையும் வழங்காது உள்ளது. (தொடரும்)

(172)

# 1/4 போ. தேங்காய் எண்ணை 20 ரூபாவாக விற்றுவருக்கு 2000 ரூபா அயரா தம்

(நாஸ்திமுதி) மட்டுவிவில் 1/4 போத்தில் தேங்காய் எண்ணெய் 20 ரூபாவாக விற்றுவருக்கு வந்ததற்கு ஒருவர் வந்த தற்கு சமிக் கண்காணிப்புக்குமுன்பு கண்டுபிடிக்கப்பட்ட 2000 ரூபா அயரா தம் விதிக்கப்பட்டது. இதேவேளை சரசாணியைச் சேர்ந்த வந்ததற்கு ஒருவர் ஒரு குத்தல் பாண் 9 ரூபா 50 சதமாவகவும் ஒரு போத்தில் தேங்காய் எண்ணெய் வினைகட்டி விற்றது கண்டுபிடிக்கப்பட்டு அதற்கு ஆயிரம் ரூபா அயரா தம் விதிக்கப்பட்டது. (107)

(107)

# 14,000 ஈராக்கிய வீரர்கள் தரைத் தாக்குதலில் கைது

(நியூட்) பக்தேசுபடைகளினுடைய தரைத் தாக்குதல் ஆரம்பித்து 24 மணி நேரத்தில் 14,000 ஈராக்கிய வீரர்கள் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். இராணுவ தரப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

குவைத் நகரத்தை பல் தோப்படைகளின் நேருகி க்கு கொண்டிருப்பதால் சவுதி அரேபியா தெரிவிக்கும் அதே வேளை பக்தேசுப் படைகளால் கைப்பற்றப்பட்ட பிரேதங்கள் களை மீட்டிப் போரடிவருவ

தரக் ஈராக்கி தெரிவித்துள்ளது 60,000 காவல்படையினர் ஈராக்கிய படைகளை 60 ஆயிரம் குடிமகர்களை சாவடி படை வீரர் போர்முனைக்கு வந்து கொண்டிருப்பதாகவும், நிலத்தின் கீழேயில் நிலைகொண்டிருந்த டாங்கிகளும் வெளியேறினதால் பகுதி நோக்கி நகருடையதையும் நேசப்படை அதிகாரிகள் தெரிவித்துள்ளனர்.

இதேவேளை ஈராக்கி முதல் முதலாகத் தரையிலிருந்து "கிஷ்கேம்" ஏவுகணைகளை நேசப்படைகளின்

# வவுனியா நகரில் பஸ் சேவை ஆரம்பம்

(வவுனியா) ட. து. வவுனியாவிலிருந்து கிணு வெளிக் குப்பினர் வவுனியா நகரத்திற்கும் மதுவாச்சி ஆகிய இடங்களுக்கும் தரிசுகொண்டும் பஸ்நிலையத்திலிருந்து காழ் வீதியில் தாண்டுகூடும் முன்னதாக வவுனியா இராணுவ தடை முகாம் வரை போய்ச் சட்டியும் டெந்தியும் இச்சேவைகள் நடைபெறு மிருந்து பொறுப்பேற்றப்பட்டது.

# தொழில் முன்னிலைப் பாடம் கட்டாயப்பாடமாகும்

(யாழ்ப்பாணம்) "தொழில் முன்னிலைப் பாடம் பாட சாலைகளில் ஒன்பதாம் ஆண்டு மாணவர்களுக்கு கட்டாயப்பாடமாகும்" என்று இ. சுந்தரலிங்கம் தெரிவித்தார்.

அவர் மேலும் கூறியதாவது ஐம்பதாம் மூன்று பாடநேரிக் கொழில் முன்னிலைப் பாடம் இனம் காணப்பட்டிருப்பதாக விவசாயம், வரித் தம் பணியைப் போன்ற வற்றில் பயிற்சிகளிக்கப்படும். பதினான்கு அம்சங்களின் தொடர் மதிப்பீடு முறையில் எழுபது புள்ளிகளும் பரிட்சை ஆணையாளிகளால் நடாத்தப்படும் எழுத்துப் பரிட்சையில் 30 புள்ளிகளும் பெற்ற மாணவர்களுக்கு கன்ஷ்ட. தொழில் நுட்ப சான்றிதழ் தராதரப் பத்திரம் வழங்கப்படும் இச்சான்றிதழ் பெற்றவர்கள் உயர் படிப்பை மேற்கொள்வதற்கும், சுயமாகவே வேலை வாய்ப்பை பெற்றுக்கொள்வதற்கும் வாய்ப்பை ஏற்படுத்திக் கொடுக்கும் என்றார். (152)

## தொழிற் பயிற்சிகள் உள்நாட்டிலும், வெளிநாடுகளிலும் வேலைவாய்ப்பும் பெறுவதற்கு ஓர் அரிய சந்தர்ப்பம்!

- ★ **கொம்பியூட்டர் பயிற்சி (COMPUTER PROGRAMMING BASIC)**  
60 மணித்தியால செய்முறைப் பயிற்சியுடன் பயிற்சியளிக்கப்படும். - காலம் 4 மாதம்
  - ★ **நேடியோ, ரெலிவிஷன் வீடியோ டெக் நிப்பியறிங்**  
சகல இன நேடியோ, ரெலிவிஷன் வீடியோ டெக் திருத்தும் முறை ஆரம்பத்தில் இருந்து பயிற்சியளிக்கப்படும். - காலம் 4 மாதம்
  - ★ **நீ வைண்டிங்**  
மின் போட்டர், மின்விசிறி, ராக்கெட் போமர் டைனமோ நீவைண்டிங் செய்தல் பயிற்சியளிக்கப்படும். - காலம் 4 மாதம்
  - ★ **எலக்ட்ரிகல் வயறிங்**  
வீட்டு மின்சார கேபிங், மின்சாரப் பொருட்களை திருத்தல் பயிற்சியளிக்கப்படும். - காலம் 2 மாதம்
  - ★ **எயர்கொண்டிசன் நிப்பியறிங்**  
சகல குளிர்சாதனங்களும் திருத்தும் முறை ஆரம்பத்தில் இருந்து பயிற்சியளிக்கப்படும். - காலம் 4 மாதம்
  - ★ **DIPLOMA IN DRAUGHTSMANSHIP**  
- காலம் 4 மாதம்
- புதிய பயிற்சிகள் ஆரம்பம்:  
20-02-91 (கிழமை நாட்கள்)  
24-02-91 (சனி, ஞாயிறு)
- குறிப்பு: சித்திசபையும் மாணவர்களுக்கு பெறுமதிவாய்ந்த சான்றிதழ் வழங்கப்படும்.

**JAFFNA TECHNICAL INSTITUTE**  
ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்  
(நெய்வேலி சட்டவை அருகாமை மேல்மாடி)  
யாழ்ப்பாணம். (9117)

இப்பத்திரிகை 'சமுதாய' லிமிட்டெட் இதரபலத தரரல் யாழ்ப்பாணம் கிவன்கோவில் மேற்கு வீதி, 88-ம் இலக்கத்திலுள்ள அவர்களது அச்சகத்தில் 1991-ம் ஆண்டு பெப்ரவரி மாதம் 26-ம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.

Registered as a News Paper at the General Post Office Sri Lanka under number B/100306/91.

## தொழிற் பயிற்சிகள்

- ★ **நேசப் படைகள் வசமிருக்கும் சுமார் 2,000 ஈராக்கிய யுத்தக் கைதிகளுக்குத் திசைச் சம்பளம் வழங்கப்படவிருப்பதாக இராணுவ வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன.**
- ★ **140 எண்ணெய் வயல்களுக்குத் திவைப்பு**  
ஈராக்கி குவைத்திலுள்ள 140 எண்ணெய் வயல்களைத் தாக்கி நாசமாக்கி நூற்றுக்கும் மேற்பட்ட எண்ணெய் வயல்களுக்குத் திவைத்தெள்ளதாகவும் அமெரிக்க இராணுவப் பேச்சாளர் ஒருவர் தெரிவித்தார்.
- ★ **யாழ். உலகத்தியசாலை**  
(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) களை பெற்றுக் கொள்ளுவதற்கும் இச்சமு முயற்சி எடுக்கவுள்ளது. [153]
- ★ **மன்றார்**  
(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) டெந்த சில நாட்களாக இராணுவத்தினரால் சுற்றி வளைக்கப்பட்டுள்ள நிலையில் வாழும் இப்பகுதி மக்கள் உணவு சுகாதார மற்றும் அடிப்படை வசதிகளின் பற்றும் இன்னவகளை எதிர் நோக்கியுள்ளனர்.
- ★ **பரிட்சைக்கு**  
(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) புலமைப் பரிட்சையும் நடத்த வந்திரு ஏற்பாடுகள் நடைபெறுகின்றன.
- ★ **இப்பரிட்சைகளை பற்றிய பல ஊகல்களையும், விசுவத்திகளையும் பெற்றோரும், மாணவர்களும் பொருட்படுத்திக்கூடாது. மாணவர்கள் பரிட்சைக்கு ஆயத்தம் செய்ய வேண்டும்.**
- ★ **ஆண்டு 9-ல் படிக்கும் மாணவர்களுக்கும், 1991 ஆம் ஆண்டு இறுதியில் தொழில் நுட்பச் சான்றிதழ் பரிட்சையும் நடைபெற உள்ளது.**
- ★ **"இந்த 4 பரிட்சைகளும் பரிட்சை ஆணையாளரால் தான் நடத்தப்படும்" என்கார். [152]**

## வாகனம் மீது தாக்குதல்

(திருமலை) சரிவதேச செஞ்சிலுவைச் சகித்தின் வாகனம் மீது இராணுவம் தாக்குதல் மேற்கொண்டதில் வரலாறுபலத்த சேதமடைந்தது. அண்மை யில் முதுகிலிருந்து வெகு களை நோக்கி வந்த மேற்படி வரலாறு மீது மாலை 4 மணி யளவில் இராணுவத்தினர் துப்பாக்கி பிரயோகம் செய்தனர். [வி]

## உற்பத்திக் குழு இணைப்பு கூட்டம்

(யாழ்ப்பாணம்) உருவில், சமரல பிரதேச கிராமிய உற்பத்திக் குழுக்களில் இணைப்புக் கூட்டம் இன்று உருவில் மகளிர் சக் லூரியில் நிற்பகல் 3 மணிக்கு நடைபெறுமென தமிழீழ ஆய்வுநிலையம் தெரிவித்தது. [வி]

## கண்டெடுக்கப்பட்டது

சேரதிவு ஐயூர் கோயிலுக்கு அருகாமையில் சைக்கிள் ஒன்று கண்டெடுக்கப்பட்டுள்ளது.

சைக்கிளிலிரு உரியவர்களிடமிருந்து ஆதாரங்களுடன் சேரதிவு ஐயூர் கோயிலில் உரிமையாளரிடம் தொடர்பு கொள்ளுமாறு கேட்கப்பட்டுள்ளனர்.

## இராணுவத்தாக்குதல்

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) புறத்தலும் வழமை போல் இடிப்பதனால் பாதுகாப்பற்ற குழலில் தம்மால் வரமுடியாதிருப்பதாக இப்பகுதி மக்கள் தெரிவித்துள்ளனர். [வி]

**இராணுவத்தால்**  
(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) பலபொதமக்களைக் கைது செய்தனர்.

கைதுசெய்த பொது மக்களில் ச. சோனலிங்கம் என்பவரை சப்பூரில் வைத்து கட்டுக் கொற்றதாகக் கூறப்படுகின்றது.

மேற்படி சம்பவம் டெந்த 22-ம் திகதி நடைபெற்றது. [வி]

## மன்றார்

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) கிணுக்கிப்புவிகள் தரப்பில் நேசம். கண்ணதாசன்ரு நிஷன் ஆகிரிதார் வீரமரண மடைந்ததற்கும் கார்ப்படுகின்றது. [வி]

## சிறிலங்கா

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) நானூறு ஆண்டுகள் மன்றார் இராணுவ முகாமிற்கு கொண்டு செல்லப்பட்டனர். கைது செய்யப்பட்டவர்களில் 150 பேர் இளம் வயதினர் என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இதேவேளை சதிர வெளி என்னும் கிராமத்தில் 11 தம்பர்கள் இராணுவத்தால் கைது செய்யப்பட்டனர்.

சி. வேலாஸ் (30 வயது), சா. தீஜலன் (22 வயது), பொ. திராசா (24 வயது), ச. கிருபா (35 வயது), ச. தவராசா (24 வயது), வே. நாசாசா (28 வயது), மு. இரத்தினம் (24 வயது) ஆகியோர் உட்பட 11 பேர் இப்பகுதியில் இராணுவத்தால் கைதுசெய்யப்பட்டனர்.

இம்மாவட்டத்தில் உகிள வாகரை, சதிரவெளி, மாதிசேணி ஆகிய பகுதிகளில் சிறிலங்கா இராணுவத்தினரால் புதிய முகாம்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. [வி]